

## I

(Actes dont la publication est une condition de leur applicabilité)

**RÈGLEMENT (CE) N° 2290/2000 DU CONSEIL**  
**du 9 octobre 2000**

**établissant certaines concessions sous forme de contingents tarifaires communautaires pour certains produits agricoles et prévoyant l'adaptation autonome et transitoire de certaines concessions agricoles prévues dans l'accord européen avec la République de Bulgarie**

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité instituant la Communauté européenne, et notamment son article 133,

vu la proposition de la Commission,

considérant ce qui suit:

- (1) L'accord européen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et la République de Bulgarie, d'autre part <sup>(1)</sup>, prévoit certaines concessions pour certains produits agricoles originaires de Bulgarie.
- (2) Le protocole portant adaptation des aspects commerciaux de l'accord européen entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et la République de Bulgarie, d'autre part, pour tenir compte de l'adhésion de la République d'Autriche, de la République de Finlande et du Royaume de Suède à l'Union européenne et des résultats des négociations agricoles du cycle d'Uruguay, et notamment des améliorations du régime préférentiel existant <sup>(2)</sup>, a prévu des améliorations du régime préférentiel mis en place par l'accord européen avec la République de Bulgarie. Le Conseil a approuvé ledit protocole au nom de la Communauté par la décision 1999/278/CE <sup>(3)</sup>.
- (3) Conformément aux directives adoptées par le Conseil le 30 mars 1999, la Commission et la Bulgarie ont conclu, le 18 mai 2000, les négociations portant sur un nouveau protocole additionnel à l'accord européen.
- (4) Le nouveau protocole additionnel, qui prévoit de nouvelles concessions agricoles, sera fondé sur l'article 21, paragraphe 5, de l'accord européen, prévoyant que la Communauté et la Bulgarie examinent, au sein du Conseil d'association, la possibilité de s'accorder de nouvelles concessions, produit par produit, et sur une base harmonieuse et réciproque.

- (5) Une mise en œuvre rapide des adaptations est un des éléments essentiels des résultats des négociations relatives à la conclusion d'un nouveau protocole additionnel à l'accord européen avec la Bulgarie.
- (6) Par conséquent, il convient de prévoir l'adaptation, à titre de mesure autonome et transitoire, des concessions agricoles prévues par l'accord européen avec la Bulgarie.
- (7) La République de Bulgarie arrêtera également toutes les dispositions législatives nécessaires, sur une base autonome et transitoire, afin d'exécuter simultanément les engagements de la République de Bulgarie découlant des résultats des négociations.
- (8) Les mesures nécessaires à la mise en œuvre du présent règlement sont arrêtées en conformité avec la décision 1999/468/CE du Conseil du 28 juin 1999 fixant les modalités de l'exercice des compétences d'exécution conférées à la Commission <sup>(4)</sup>.
- (9) Le règlement (CEE) n° 2454/93 de la Commission du 2 juillet 1993 fixant certaines dispositions d'application du règlement (CEE) n° 2913/92 du Conseil établissant le code des douanes communautaire <sup>(5)</sup> a codifié les règles de gestion applicables aux contingents tarifaires destinés à être utilisés suivant l'ordre chronologique des dates des déclarations en douane,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

*Article premier*

1. Les dispositions d'importation dans la Communauté applicables à certains produits agricoles originaires de Bulgarie figurant à l'annexe A(a) et A(b) du présent règlement remplacent celles figurant à l'annexe X de l'accord européen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et la République de Bulgarie, d'autre part.

<sup>(1)</sup> JO L 358 du 31.12.1994, p. 3.

<sup>(2)</sup> JO L 112 du 29.4.1999, p. 3.

<sup>(3)</sup> JO L 112 du 29.4.1999, p. 1.

<sup>(4)</sup> JO L 184 du 17.7.1999, p. 23.

<sup>(5)</sup> JO L 253 du 11.10.1993, p. 1. Règlement modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 1662/1999 (JO L 197 du 29.7.1999, p. 25).

2. À l'entrée en vigueur du nouveau protocole additionnel portant adaptation de l'accord européen visé au paragraphe 1, les concessions prévues dans ce protocole remplaceront celles visées à l'annexe A(a) et A(b) du présent règlement.

3. La Commission arrête les modalités d'application du présent règlement selon la procédure définie à l'article 3, paragraphe 2.

#### Article 2

1. Les contingents tarifaires dont le numéro d'ordre est supérieur à 09.5100 sont gérés par la Commission, conformément aux dispositions des articles 308 bis, 308 ter et 308 quater du règlement (CEE) n° 2454/93.

2. Les quantités de marchandises soumises aux contingents tarifaires et mises en libre circulation à compter du 1<sup>er</sup> juillet 2000 au titre des concessions prévues à l'annexe X de l'accord européen, conformément aux dispositions du règlement (CE) n° 3066/95 du Conseil <sup>(1)</sup>, avant l'entrée en vigueur du présent règlement, sont entièrement imputées sur les quantités prévues à l'annexe A(b) du présent règlement.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Luxembourg, le 9 octobre 2000.

#### Article 3

1. La Commission est assistée par le comité institué par l'article 23 du règlement (CEE) n° 1766/92 du Conseil portant organisation commune des marchés dans le secteur des céréales <sup>(2)</sup> ou, s'il y a lieu, par le comité institué par les dispositions correspondantes des autres règlements sur les organisations communes de marchés agricoles, ci-après dénommé «comité».

2. Dans le cas où il est fait référence au présent paragraphe, la procédure de gestion définie aux articles 4 et 7 de la décision 1999/468/CE est applicable.

La période prévue à l'article 4, paragraphe 3, de la décision 1999/468/CE est fixée à un mois.

3. Le comité adopte son règlement intérieur.

#### Article 4

Le présent règlement entre en vigueur le troisième jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel des Communautés européennes*.

Il est applicable à partir du 1<sup>er</sup> juillet 2000.

Par le Conseil

Le président

H. VÉDRINE

<sup>(1)</sup> JO L 328 du 30.12.1995, p. 31. Règlement modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 2435/98 (JO L 303 du 13.11.1998, p. 1).

<sup>(2)</sup> JO L 181 du 1.7.1992, p. 21.

## ANNEXE A a)

## Les droits de douane à l'importation applicables dans la Communauté aux produits originaires de Bulgarie et énumérés ci-après sont supprimés.

| Codes NC (1) |
|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| 0101 20 10   | 0604 91 29   | 0807 19 00   | 1209 91 10   | 1513 29 19   |
| 0104 20 10   | 0604 91 41   | 0808 20 90   | 1209 91 90   | 1513 29 30   |
| 0106 00 10   | 0604 91 49   | 0810 40 30   | 1209 99 91   | 1513 29 50   |
| 0106 00 20   | 0604 91 90   | 0810 40 50   | 1209 99 99   | 1513 29 91   |
|              | 0604 99 90   | 0810 40 90   | 1210 10 00   | 1513 29 99   |
| 0205 00 11   |              | 0810 50 00   | 1210 20 10   | 1514 10 10   |
| 0205 00 19   | 0701 10 00   | 0810 90 85   | 1210 20 90   | 1514 10 90   |
| 0205 00 90   | 0701 90 10   | 0811 90 70   | 1212 10 10   | 1514 90 10   |
| 0206 80 91   | 0703 10 11   | 0811 90 85   | 1212 10 99   | 1514 90 90   |
| 0206 90 91   | 0703 10 19   | 0812 10 00   | 1214 90 10   | 1515 11 00   |
| 0207 27 91   | 0703 10 90   | 0812 90 40   |              | 1515 19 10   |
| 0207 35 91   | 0703 20 00   | 0812 90 50   |              | 1515 19 90   |
| 0207 36 89   | 0703 90 00   | 0812 90 60   | 1302 19 05   | 1515 21 10   |
| 0208 10 11   | 0708 10 00   | 0812 90 95   |              | 1515 21 90   |
| 0208 10 19   | 0709 51 30   | 0813 10 00   | 1502 00 90   | 1515 29 10   |
| 0208 20 00   | 0709 51 50   | 0813 20 00   | 1503 00 19   | 1515 29 90   |
| 0208 90 10   | 0709 51 90   | 0813 30 00   | 1503 00 90   | 1515 30 90   |
| 0208 90 50   | 0709 52 00   | 0813 40 10   | 1504 10 10   | 1515 50 11   |
| 0208 90 60   | 0709 60 99   | 0813 40 30   | 1504 10 99   | 1515 50 19   |
| 0208 90 80   | 0709 90 40   | 0813 40 95   | 1504 20 10   | 1515 50 91   |
| 0210 90 10   | 0709 90 50   | 0813 50 15   | 1504 30 10   | 1515 50 99   |
| 0210 90 79   | 0710 80 59   | 0813 50 19   | 1507 10 10   | 1515 90 29   |
|              | 0711 10 00   | 0813 50 39   | 1507 10 90   | 1515 90 39   |
| 0407 00 90   | 0711 30 00   | 0813 50 91   | 1507 90 10   | 1515 90 40   |
| 0410 00 00   | 0711 90 10   | 0813 50 99   | 1507 90 90   | 1515 90 51   |
|              | 0711 90 70   | 0814 00 00   | 1508 10 90   | 1515 90 59   |
| 0601 10 10   | 0712 20 00   |              | 1508 90 10   | 1515 90 60   |
| 0601 10 20   | 0712 90 05   | 0901 12 00   | 1508 90 90   | 1515 90 91   |
| 0601 10 30   | 0712 90 50   | 0901 21 00   | 1509 10 10   | 1515 90 99   |
| 0601 10 40   | 0712 90 90   | 0901 22 00   | 1509 10 90   | 1516 20 95   |
| 0601 10 90   | 0713 50 00   | 0902 10 00   | 1509 90 00   | 1516 20 96   |
| 0601 20 30   | 0713 90 10   | 0904 12 00   | 1510 00 10   | 1516 20 98   |
| 0601 20 90   | 0713 90 90   | 0904 20 10   | 1510 00 90   | 1518 00 31   |
| 0602 10 90   | 0714 20 10   | 0904 20 90   | 1511 10 90   | 1518 00 39   |
| 0602 20 90   | 0714 20 90   | 0905 00 00   | 1511 90 11   | 1522 00 91   |
| 0602 30 00   | 0714 90 90   | 0907 00 00   | 1511 90 19   | 1602 31 11   |
| 0602 40 10   |              | 0910 20 90   | 1511 90 91   | 1602 31 19   |
| 0602 40 90   |              | 0910 40 13   | 1511 90 99   | 1602 31 30   |
| 0602 90 10   | 0802 12 90   | 0910 40 19   | 1512 11 99   | 1602 31 90   |
| 0602 90 30   | 0802 21 00   | 0910 40 90   | 1512 19 99   |              |
| 0602 90 41   | 0802 22 00   | 0910 91 90   | 1512 21 10   | 2001 90 20   |
| 0602 90 45   | 0802 31 00   | 0910 99 99   | 1512 21 90   | 2005 70 10   |
| 0602 90 49   | 0802 32 00   |              | 1512 29 10   | 2005 70 90   |
| 0602 90 51   | 0802 40 00   | 1006 10 10   | 1512 29 90   | 2005 90 10   |
| 0602 90 59   | 0802 50 00   | 1007 00 10   | 1513 11 10   | 2008 19 11   |
| 0602 90 70   | 0802 90 50   |              | 1513 11 91   | 2008 19 13   |
| 0602 90 91   | 0802 90 60   | 1106 10 00   | 1513 11 99   | 2008 19 51   |
| 0602 90 99   | 0802 90 85   | 1106 30 90   | 1513 19 11   | 2008 19 59   |
| 0603 10 10   | 0804 20 10   |              | 1513 19 19   | 2008 92 72   |
| 0603 10 20   | 0804 20 90   | 1208 10 00   | 1513 19 30   | 2009 11 19   |
| 0603 10 30   | 0806 20 11   | 1209 11 00   | 1513 19 91   | 2009 19 19   |
| 0603 10 40   | 0806 20 12   | 1209 19 00   | 1513 19 99   | 2009 20 19   |
| 0603 10 50   | 0806 20 18   | 1209 21 00   | 1513 21 11   | 2009 30 19   |
| 0603 10 80   | 0806 20 91   | 1209 23 80   | 1513 21 19   | 2009 40 19   |
| 0603 90 00   | 0806 20 92   | 1209 29 50   | 1513 21 30   | 2302 50 00   |
| 0604 10 90   | 0806 20 98   | 1209 29 80   | 1513 21 90   | 2306 90 19   |
| 0604 91 21   | 0807 11 00   | 1209 30 00   | 1513 29 11   | 2308 90 90   |

(1) Selon la définition du règlement (CE) n° 2204/1999 du 12 octobre 1999 modifiant l'annexe I du règlement (CEE) n° 2658/87 du Conseil relatif à la nomenclature tarifaire et statistique et au tarif douanier commun (JO L 278 du 28.10.1999).

## ANNEXE A b)

**Les importations dans la Communauté des produits suivants originaires de Bulgarie font l'objet des concessions définies ci-dessous.**

(NPF = droit applicable à la nation la plus favorisée)

Numéro d'ordre	Code NC	Désignation des marchandises (1)	Droit applicable (% du NPF) (2)	Quantité annuelle du 1.7.2000 au 30.6.2001 (tonnes)	Accroissement annuel à partir du 1.7.2001 (tonnes)	Dispositions spécifiques
	0101 19 90	Chevaux vivants non destinés à la boucherie	67	illimité		
09.4598	0102 90 05	Animaux vivants de l'espèce bovine d'un poids net n'excédant pas 80 kg	20	178 000 têtes	0	(3)
09.4537	0102 90 21 0102 90 29 0102 90 41 0102 90 49	Animaux vivants de l'espèce bovine d'un poids net excédant 80 kg mais n'excédant pas 300 kg	20	153 000 têtes	0	(3)
09.4563	ex 0102 90	Génisses et vaches non destinées à la boucherie des races de montagne suivantes: race grise, race brune, race jaune, race tachetée du Simmental et race du Pinzgau	6 % ad valorem	7 000 têtes	0	(4)
09.4575	0104 10 30 0104 10 80 0104 20 90  0204	Animaux vivants des espèces ovine ou caprine  Viandes des animaux des espèces ovine ou caprine	exemption	7 000	0	(5)
09.4651	0201 0202	Viandes des animaux de l'espèce bovine, fraîches, réfrigérées ou congelées	20	250	0	
09.4671	ex 0203  0210 11 0210 12 0210 19  1601 00 1602 41 1602 42 1602 49	Viandes des animaux de l'espèce porcine domestique, fraîches, réfrigérées ou congelées  Viandes de l'espèce porcine, salés, en saumure, séchés ou fumés  Saucisses, saucissons et produits similaires  Préparations et conserves de viande, d'abats ou de sang de l'espèce porcine	exemption	1 500	500	(6), (7)
09.4672	ex 0207	Viandes et abats de volailles du n° 0105, à l'exclusion des sous-positions 0207 27 91, 0207 35 91 et 0207 36 89	exemption	6 050	0	
09.4660	0406	Fromages et caillebotte	exemption	5 500	300	(8)
09.4656	0408 91 80 0408 99 80	Ceufs entiers séchés Autres œufs entiers, dépourvus de leurs coquilles	20	750	0	
09.5561	0409 00 00	Miel naturel	exemption	3 000	0	
09.6223	0701 90 50 0701 90 90	Pommes de terre	exemption 20	3 125	0	

Numéro d'ordre	Code NC	Désignation des marchandises (1)	Droit applicable (% du NPF) (2)	Quantité annuelle du 1.7.2000 au 30.6.2001 (tonnes)	Accroissement annuel à partir du 1.7.2001 (tonnes)	Dispositions spécifiques
09.6225	0702 00 00	Tomates	exemption	6 250	100	(8), (9)
09.6231	ex 0707 00 05 0707 00 90	Concombres, du 1 <sup>er</sup> novembre au 15 mai Cornichons	20	8 375	0	(8)
	ex 0707 00 05	Concombres, du 16 mai au 31 octobre	80	illimité		(8)
09.6233	0709 60 10	Piments doux ou poivrons	exemption	2 000	0	
	ex 0709 30 00	Aubergines, du 1 <sup>er</sup> janvier au 31 mars	56	illimité		
	ex 0709 40 00	Céleris, autres que les céleris-raves, du 1 <sup>er</sup> janvier au 31 mars	56			
	ex 0709 90 90	Autres, persil exclu, du 1 <sup>er</sup> janvier au 31 mars	56			
09.6161	0710 21 00 0710 22 00 0710 29 00 0710 80 51 0710 80 69 0710 80 85 0710 80 95	Légumes congelés	exemption	4 000	0	
	0711 40 00	Concombres et cornichons	80	illimité		
09.4725	0711 90 40 2003 10 20 2003 10 30	Champignons du genre <i>Agaricus</i>	8,4 % ad valorem	1 750	0	
	ex 0712 30 00	à l'exclusion des champignons de culture	37	illimité		
09.6245	0806 10	Raisins frais	20	625	0	(8)
09.6247	0808 10	Pommes	exemption	1 125	400	(8), (9)
09.6249	0808 20 10 0808 20 50	Poires	20	3 125	0	(8) (8)
09.6253	0809 10 00	Abricots	20	750	0	(8)
	0809 20 05	Cerises acides	73	illimité		(8)
09.5731	0809 20	Cerises	exemption	1 000	0	(8)
09.6255	0809 30	Pêches	20	1 000	0	(8)
09.6162	0809 40 05	Prunes	exemption	9 375	0	(8)
	0809 40 90	Prunelles	47	illimité		
09.6261	0810 10 00	Fraises	20	2 090	0	(7)
	0810 20 10	Framboises	41	illimité		(7)
	0810 30 10	Groseilles à grappes noires (cassis)	41			(7)
	0810 30 30	Groseilles à grappes rouges	41			(7)

Numéro d'ordre	Code NC	Désignation des marchandises (1)	Droit applicable (% du NPF) (2)	Quantité annuelle du 1.7.2000 au 30.6.2001 (tonnes)	Accroissement annuel à partir du 1.7.2001 (tonnes)	Dispositions spécifiques
	0811 10 90 0811 20 31 0811 20 59 0811 20 90 0811 90 50 ex 0811 90 95	Fraises Framboises Mûres de ronce ou de mûrier et mûres Autres baies Myrtilles Coings	36 39 53 33 47 56	illimité		(7) (7)
09.5573	0812 90 10	Abricots conservés provisoirement	20	1 250	0	
09.4663	1001 90 99	Froment (blé) tendre	20	2 750	0	
09.4664	1008 20 00	Millet	20	1 750	0	
09.6275	1512 11 91 1512 19 91	Huiles de tournesol	exemption	500	0	
	1602 20 11 1602 20 19	Foies d'oie ou de canard	69 69	illimité		
09.6277	1602 32 1602 39	Préparations ou conserves de viande de volaille	exemption	1 000	0	
09.6279	2001 10 00	Concombres conservés	20	3 125	0	
09.6281	2002	Tomates préparées ou conservées	exemption	16 500	200	(9)
09.5545	2003 10 20 2003 10 30	Champignons du genre <i>Agaricus</i>	exemption	375	0	
09.5615	2003 10 80	Champignons préparés ou conservés autrement qu'au vinaigre ou à l'acide acétique	exemption	250	0	
	2007 99 10 2007 99 31	Purées et pâtes de prunes Confitures de cerises	86 83	illimité		(8)
09.6285	2007 99 33	Confitures de fraises	20	250	0	(8)
	ex 2007 99 39  ex 2007 99 58  2007 99 93 ex 2007 99 98	Préparations de fruits d'une teneur en sucres excédant 30 % en poids. Fruits des n <sup>os</sup> 0801, 0803, 0804 (à l'exclusion des figues et ananas), 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90  Préparations de fruits d'une teneur en sucres excédant 13 % et n'excédant pas 30 % en poids. Fruits des n <sup>os</sup> 0801, 0803, 0804 (à l'exclusion des figues et ananas), 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90  de fruits tropicaux  Autres fruits des n <sup>os</sup> 0801, 0803, 0804 (à l'exclusion des figues et ananas), 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 0810 40 50, 0810 40 90, 0810 90	27	illimité		(8)

Numéro d'ordre	Code NC	Désignation des marchandises <sup>(1)</sup>	Droit applicable (% du NPF) <sup>(2)</sup>	Quantité annuelle du 1.7.2000 au 30.6.2001 (tonnes)	Accroissement annuel à partir du 1.7.2001 (tonnes)	Dispositions spécifiques
09.6287	2008 50 71 2008 50 79 2008 50 92 2008 50 94	Abricots, conservés	20	500	0	
	2008 60 61	Cerises acides, avec addition de sucre, en emballages immédiats d'un contenu net n'excédant pas 1 kg	70	illimité		
09.6289	2008 60 69	Cerises, conservées	20	125	0	
09.6291	2008 70 79	Pêches, conservées	20	750	0	
09.6293	2008 80 70	Fraises, conservées	20	650	0	
09.6295	2008 99 55	Prunes, conservées	20	250	0	
09.6297	2009 70 19	Jus de pommes, concentré, autre	20	5 500	0	
	2009 70 30 2009 70 93 2009 70 99	Jus de pommes d'une masse volumique n'excédant pas 1,33 g/cm <sup>3</sup> à 20 °C	48	illimité		
09.4658	2309 90 31 2309 90 41	Préparations des types utilisés pour l'alimentation des animaux	20	3 500	0	
09.6299	2401 10 60 2401 10 70 2401 20 60 2401 20 70	Tabacs	20	7 500	0	

<sup>(1)</sup> Par dérogation aux règles pour l'interprétation de la nomenclature combinée, le libellé de la désignation des marchandises doit être considéré comme n'ayant qu'une valeur indicative, l'applicabilité du régime préférentiel étant déterminée, dans le contexte de la présente annexe, par la portée des codes NC. Dans les cas où des codes ex NC sont mentionnés, l'applicabilité du régime préférentiel est déterminée sur la base du code NC et de la désignation correspondante, considérés conjointement.

<sup>(2)</sup> Lorsqu'il existe un droit minimal NPF, le droit minimal applicable est égal au droit minimal multiplié par le pourcentage indiqué dans cette colonne.

<sup>(3)</sup> Le contingent relatif à ce produit est ouvert pour la Bulgarie, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, la Pologne, la Roumanie et la République slovaque. Lorsqu'il semble probable que les importations communautaires totales d'animaux vivants de l'espèce bovine dépasseront 500 000 têtes pour une campagne de commercialisation donnée, la Communauté peut arrêter des mesures de gestion pour la protection de son marché sans préjudice de tout autre droit conféré par l'accord.

<sup>(4)</sup> Le contingent relatif à ce produit est ouvert pour la Bulgarie, la République tchèque, l'Estonie, la Hongrie, la Lettonie, la Lituanie, la Pologne, la Roumanie et la République slovaque.

<sup>(5)</sup> La Communauté peut tenir compte, dans le cadre de sa législation et le cas échéant, des besoins d'approvisionnement de son marché et de la nécessité de maintenir l'équilibre de son marché.

<sup>(6)</sup> À l'exclusion des filets présentés séparément.

<sup>(7)</sup> Sous réserve du respect des dispositions concernant le prix minimal figurant à l'annexe de la présente annexe.

<sup>(8)</sup> La réduction s'applique uniquement à la partie ad valorem du droit.

<sup>(9)</sup> Cette concession est applicable uniquement aux produits ne bénéficiant d'aucun type de subvention à l'exportation.

## Annexe de l'annexe A b)

**Dispositions concernant le prix minimal à l'importation de certains fruits à baies destinés à la transformation**

1. Le prix minimal à l'importation est fixé comme suit pour les produits suivants destinés à l'importation originaires de Bulgarie:

Code NC	Désignation des marchandises	Prix minimal à l'importation (EUR/100 kg net)
ex 0810 10 00	Fraises, fraîches, destinées à la transformation	51,4
ex 0810 20 10	Framboises, fraîches, destinées à la transformation	63,1
ex 0810 30 10	Groseilles à grappes noires, fraîches, destinées à la transformation	38,5
ex 0810 30 30	Groseilles à grappes rouges, fraîches, destinées à la transformation	23,3
ex 0811 10 90	Fraises congelées, non additionnées de sucre ou d'autres édulcorants: fruits entiers	75,0
ex 0811 10 90	Fraises congelées, non additionnées de sucre ou d'autres édulcorants: autres	57,6
ex 0811 20 31	Framboises congelées, non additionnées de sucre ou d'autres édulcorants: fruits entiers	99,5
ex 0811 20 31	Framboises congelées, non additionnées de sucre ou d'autres édulcorants: autres	79,6

2. Les prix minimaux à l'importation, définis au point 1, seront respectés envoi par envoi. Si la valeur figurant sur une déclaration en douane est inférieure au prix minimal à l'importation, un droit compensateur, égal à la différence entre le prix minimal à l'importation et la valeur figurant sur la déclaration en douane, est exigé.
3. Si les prix à l'importation d'un des produits relevant de la présente annexe subissent une évolution indiquant qu'ils pourraient tomber sous le niveau du prix minimal à l'importation dans l'avenir immédiat, la Commission en informe les autorités bulgares afin de leur permettre de remédier à la situation.
4. À la demande de la Communauté ou de la Bulgarie, le comité d'association examine le fonctionnement du système ou envisage la révision du niveau des prix minimaux à l'importation. Le cas échéant, il prend les décisions nécessaires.
5. Afin d'encourager et de promouvoir le développement des échanges, et dans l'intérêt mutuel de toutes les parties concernées, une réunion de consultation est organisée trois mois avant le début de chaque campagne de commercialisation dans la Communauté européenne. Les participants à cette réunion sont d'une part la Commission et les organisations de producteurs européens des produits concernés, et d'autre part les autorités, les organisations de producteurs et d'exportateurs de tous les pays exportateurs associés.

Au cours de cette réunion de consultation seront examinés la situation du marché des fruits à baies (notamment les prévisions de production, l'état des stocks, l'évolution des prix, un éventuel développement du marché), ainsi que les possibilités d'adapter l'offre à la demande.